

# HET REGT

## NIEUWS- EN AENKONDIGINGSBLAD.

VADERLAND.

GODSDIENST.

VRYHEID.

INSCRIVING

OP ALLE PLAKKEN

REKLAMEN

40 C<sup>ts</sup> PER REGEL.

Opsteller Uitgever:  
HUB. DE COCK-CREVEN.

BUREEL:  
DIESTSCHE STRAET, 12  
SINT-TRUIDEN.

AENKONDIGINGEN

15 C<sup>ts</sup> PER REGEL.

Brieven, artikels, geld,  
franco toe te zenden.

Dit blad verschijnt tweemaal per week, des Woensdag en des Zaterdag, by den Opsteller, HUB. DE COCK-CREVEN, te Sint-Truiden. — Jaerlyksche inschrijving voor St-Truiden, 5 fr.; vrachty, voor alle andere plaatsen des rijkz, 6 franken; voor Holland, 7 fr. 50 c.

Die een abonnement neemt  
aan het REGT voor 1872, zal  
het van nu af gratis ontvangen.

St-Truiden, 4 November

Jongstleden vrijdag heeft de Paus consistorie gehouden en 48 aertsbischoppen en 57 bisschoppen benoemd. De *Osservatore romano* geeft een beknoopt relaas van de aanspraak welke de H. Vader in die gelegenheid gedaan heeft. Pius IX voert daarin de verhevene taal der gelatenheid en der majesteit in het ongeluk. Bereid om nog meer te lyden dan hy tot hertoe geleden heeft, en om de dood zelve te ondergaan, doet de heilige Opperpriester zyne eigene droefheid zwygen om zich slechts over die der geloovige Italianen te bekommeren. Het is om hun droevigen toestand te lenigen dat hy voorziet in de talryke bisschoppelyke zetels welke er in Italië open staen, en dat hy welhaest voorzien zal in anderen alleenlyk uit bezorgheid voor de zaligheid der zielen.

Pius IX verstoet plechtig, als eene monsterachtigheid, de gewaende waerborgen welke het italiaensch gouvernement hem aanbiedt en welke waarde kan geschat worden naer de diplomatische incidenten over de kloosters van Rome. De doorlichtige opperpriester zich vervolgens ophoudende met de scheurmakers in Duitschland, verklaert vermetel en boos die mannen die het Concilie in congressen of heiligschende schriften hebben aegerand. Hy jammert omdat zekere ministers derzelve akten ondersteund hebben. Maer hy doet eene regtmatige hulde aan de bisschoppen die deze dwalingen bestreden hebben en, inzonderheid, aan Zyne Hoogw. den aertsbischop van Munchien.

Eindelyk besluit de doorlichtige Opperpriester met den toevlugt tot het gebed aan te bevelen, omdat alle er die opperste en onweerstaenbare kracht in vinden zullen, welke den grootsten Paus der huidige tyden staende houdt tegen de goddeloosheid.

Men verwacht welhaest den tekst zelve te zullen ontvangen van die verhevene aanspraak waer van het bovenstaende slechts de kortbeknoopte inhoud is.

Wy hebben deze week een troostend nieuws voor de katholyke Kerk vernomen. Op aendingen van Rusland had de nieuwe groot-vizier van Turkye besloten het bestaende verdrag tusschen dit laatste land en den H. Stoel af te breken. De afgevaardigde

van Z. H. was reeds op het punt zich in te schepen voor Rome, toen de Sultan, die afbraek verneemende, zynen duidelyken wil te kennen gaf van een verdrag te maken dat zoo hoogst noodwendig is voor zyn land alsook voor de vryheid der katholyke Kerk. De onderhandelingen werden hernomen en een verdrag is geloten waerby het geestelyk gezag van den Paus volstrekt aengenomen is in al de provinciën van het turksche ryk. Alsoo bekومت de armeniaensche scheuring, welke de europische diplomatie zoo heimelyk opstookte en ondersteunde, haren genadeslag.

Er zyn van weerskanten ryke geschenken gewisseld tusschen den Paus en den Sultan om deze groote gebeurtenis te vieren en te gheugen. Het is hoogst troostelyk voor het bedrukte hart van Pius IX van zyn gezag te zien handhaven in dat land, den zetel van het mahometanendom, omdat zulks als een voorbode kan aenzien worden van den aenstaenden triomf der Kerk en van de bevryding van Z. H.

Overal vindt men de vyanden van Kerk en Godsdienst, 't zy bedektelyk of onderduim, als medehelpers en toeuichers van de vyanden van orde en maetschappy.

In het zoogezeyde vredecongres, te Lausanne gehouden waer verscheidene redenaers de commune-mannen van Parys kwamen verdedigen, hoorde men diezelfde sprekers eerst en meest priester en Godsdienst beschimpen en verwenschen, en de meeste godslasteringen en beschimpingen vonden onder de aenhoorders het meest hyval.

In de metingen, welke de verfoerlyke maetschappy, de *Internationale* in een land houdt, is ook altyd het eerste en het laatste, een uitval tegen Kerk en priesters; als de redenaers op dat tapyt komen, 't is geen spreken meer, maer huilen en rasen; 't is hetgeen in de laatste verloopene weken men meer als eens te Gent hoorde.

Over eenige dagen ging het ook alzoo in de Kamer van Spanje; daer ook kwam die gevaervolle maetschappy, de *Internationale* ter sprake, en onder de wetgevers van dat ongelukkig land stond ook een man regt, om dezelve by te treden en voor te staen; na de lofspraak van die maetschappy gedaente hebben, viel hy in woede tegen den katholyken godsdienst uit.

Het kan ten andere anders niet zyn, de katholyke godsdienst beteekent orde in den

hoogsten zin des woord, de *Internationale* is wanorde en omkeer van al wat bestaet.

Al die daedzaken bewyzen duidelyk dat de vyanden van den godsdienst, veel nader vriend zyn aan de *Internationale* dan zy het somtyds wel willen doen gelooven.

De liberale drukpers is ten einde gejaegd over den *dossier Wassige*; zy gevoelt dat het publiek naer haren dommen praet over die zaak niet meer luisteren wil, en tot walgens toe van hare leugens en lasteringen moede is.

Er moest dan iets anders uitgezocht worden om het bestuur zwart en hatelyk te maken! Wat genomen! Daer er niets nieuws onder de hand te krygen was, heeft men niets beters gevonden dan een oud beentjen dat reeds doorknaegd was, op nieuw te keer te gaen; het heet: *Dossier Langrand*, en de liberalery stelt zich niet minder voor dan van het ministerie daarmede in den grond te helpen!

't Is de beoeming van den gewezen minister de Decker, als gouverneur van Limburg, die onze groote liberale drukpers op het gedacht bragt van weer met die zaak voor den dag te komen, omdat die heer onder de bestuurders geweest is van de maetschappyn van Langrand.

De trouwlooze aentygingen der liberalery konnen in niets de eerlykheid van den achtbaren heer de Decker beslekken; hoe heviger zy er tegen uitvalt hoe meer dit bewyyst dat deze benoeming haer tegengaet, hetgeen een zeker teeken is dat de benoeming goed is.

Men moet eens voor goed met die leelyke zaak van Langrand gedaen maken, schreeuwen ons liberale schryvelaers op alle toonen! Eh wel! ja, dat men er mede gedaen make; maer tot het gereg zyn onderzoek volind, en uitspraak gedaen heeft, behoort men zich ten minste te onthouden van alle aentygingen die de eer van persoon kan schenden. Zoo luid als iemand zullen wy deze schandvlekken die zich aen oneerlyke handelwyze overgeven, 't is gelyk wie zy zyn mogen. Als er eene volstreckte klarigheid zal gekomen zyn in dezen die nu zoo luide tegen de katholyken schreeuwen, die vinden dat zy op den rug van hunne eigene vrienden geslegen hebben.

Vermits de liberalery zich zoo geerne bezig houdt met *dossiers* te doorsnuffelen, en er

het publiek mede bekend te maken, daer zyn er al veel waeruit zy nog al merkweerdige dingen zou kunnen voor den dag brengen, onder andere de *dossier Pauwels*; de *dossier Tesch*, *Doullon*, deze van een bestuurder van den berg van bermhertigheid van Leuven, van eenen ontvanger der direkte belastingen van Gent, de *dossier Leclercq*; en andere en andere, die al even liberael zyn.

Waerom onderzoekt zy dezen niet eens met al het vernuft dat zy aen den dag weet te leggen als zy geloof iets ontdekt te hebben waarmede zy meent de katholyken te konnen zwart maken.

Daer is nog een ander *dossier* die ingeschreven staet ten laste der liberalery; 't is de *dossier* der wet op de studiebeurzen, die kolossale diefte uit name dier party wettiglyk gepleegd, en die voor altyd als eene nishbare schandvlek op het vaendel dier party zal gebrandmerkt blyven.

Eene party die met zulke daden bevyekt is, heeft het regt niet meer van nog van eerlykheid te spreken.

### Vlaemsche beweging.

Zy die het meeste goed kunnen doen aen de Vlaemsche Beweging, zyn buiten alle tegenspraak de onderwyzers der dorpscholen. Wy willen hier niet spreken van eene letterkundige opvoeding aen de kinderen te geven, daer voor is het middelbaer onderwijs byzonder geschikt; maer van in de eerste jaren der eerste jeugd de liefde, de hoogachting voor de moedertaal in te boezemen en het fransch maer doen aen te zien als een byzaak, die trouwens niet moet verwaerloosd worden. Het is te bewonderen en terzelfder oek te betreuren hoe in de kleine dorpen van Limburg het fransch nog mode is gebleven. De ouders meenen den vogel afgeschoten te hebben als hun kind met een fransch boek kan ter school gaen, en hier en daer al een fransch woord langs den haerd te pas te brengen. Het is dat vooroordeel welk het eerst moet bestreden worden, en eens de achting voor het vlaemsch boven het fransch in de harten gebragt, dan zal de taek veel lichter, veel voordeeliger worden. Liefde voor moedertaal is eene soort van godsdienstliefde; en de onderwyzer heeft duizend kleine middelen om die liefde in hart en ziel te verwekken. By voorbeeld: vader en moeder, grootvader en grootmoeder spreken vlaemsch; de catechismus is vlaemsch; de sermoenen

## Mononkel Kwinten (\*)

Mononkel by Krabbers.

Het knaepje dat by den smid weenend kwam aengelopen, was een zontje van Krabbers en van Mononkels nichte Berthilia Kwinten. Die Berthilia was bliksems niet gemaklyk, en de woorden van Mononkel de Kwinten hebben, poddorie, een hoofd, konden gausch vry op haer toegepast worden. Niet omdat zy onredelyk of onverstendig te werk ging, maer Krabbers overschreeuwde en overduiveld haer zoo lang tot dat etidelyk de bom losbrak, en dan werd het ook volle kermis. Dat was nu voor de tweede maal dat zy hare duerbare wederhelft roskamde; eene kleinigheid bragt zulks te wege. Krabbers bezig met manchetten aen te doen om zich op te schikken voor de byeenkomst, welke by den smid moest plaets hebben, rolte onvoorzien enen knoop van zyne hemsdouw af, wierp in bittere ongeduldigheid de manchetten naer het hoofd van zyne vrouw met deze scheldwoorden: daer, leelyke Kwintenskop! 't is toch ongelukkig met zoo eene slavodder gespannen te zyn! Op deze groetnis vliegt zy hem ylings toe, grypt hem by de keel, werpt hem op den grond, en slaet hem zoo duchtig aen de ooren dat het door den huize heren kraekte. De kinders, och arme! beginnen ludkeels te weenen; het vudste jongstje loopt op den burgemeester en het jongste meid op den pastoor aen. De heer pastoor moet maer gauw, gauw naer huis komen; snakt de meid die uit allen adem gelopen had; de vrouw slaet den meester dood. — Gy verdoelt u zeker, be-

merkt de meid van den pastoor, de meester is de vrouw aen 't slaen. — Neen, neen, het is de vrouw die hem slaet. De pastoor trok dadelyk naer Krabbers toe; Mononkel stievelde er ook op aen en de straet waer zy doorgingen stond vol nieuwsgierigen; de eene zei: het is wel besteed. Krabbers is ook de grootste semmelier van de wereld; daer is niet meê te huizen. De andere zei: ja maer, Berthilia is ook eene Kwinten.

Pastoor en burgemeester kwamen gelyk by Krabbers aen. Het geraddel der stoelen, het klinken van potdeksels over den grond aen het heën rollen, het gekraek van tasser, en tellooren die op den vloer van een vielen, duidden klaer aen dat het koncerto nog in vollen gang was. Mononkel bl-ef stom in de deur van den huize aen en zag dat spel na met de allergrootste onverschilligheid. De pastoor alleen ging verder binnen, rukte Berthilia den rietstok uit de handen, waermeê zy Krabbers over de ribben voer, en zei: wat is dat nu weêr! zyt gy niet beschaemd voor u: voor uwe kinders en voor uwe deltige familie van zoo een leven te maken. Ik breek hem vandaag den hals, den onbeleefderik, sprak de vrouw.

— Toe, toe, wat er dan weêr geweest is? — Wat er geweest is? streek zich Krabbers het hait uit de oogen, dat het een beest is, daer geen duivel meê huizen kan!

— Mononkel stond nog maer altyd beweegloos in de den.

— Ik kan het zô niet meer uithouden, weende Berthilia.

— Houd het dan maer in, antwoordt Krabbers.

— Als gy toch trouwt met iets vreemds! zucht zy.

— Ah! hernam Krabbers, dat ik u gekend hadde.

— En dat ik u gekend hadde! sprak Berthilia.

— Gy waert bly genoeg van my te krygen.

— Wat zich toch zoo iets inbeeldt, iets dat wy, om zoo te zeggen, van de straet hebben opgeraept!

Mononkel stond daer nog maer altyd.

— Kom! kom! zei de pastoor, zwygt nu allen twee en zyt redelyk, wy beider hoofd kan al eens overloopen; menschen zyn geen engelen; wy moeten malkander verdragen en wederzids het onglyk vergeven en vergeven; toe! Krabbers, toe! Berthilia, geeft u beiden de hand en maekt den vrede.

— Ik zou haer nog liever in het aagezicht slaen, antwoordt Krabbers.

En eer hy die woorden geheel had uitgesproken, gaf zy hem zulke oorveeg dat er het hoofd van draaide. Nu vloog Mononkel by; goed! Berthilia, klop hem maer duchtig af, sla hem maer zoo styf als eene plank; gy zyt, poddorie, eene Kwinten, gy moet u niet laen onder dobben. Krabbers en Berthilia begonnen weêr op nieuw te borstelen. De pastoor ziende hoe het spel draaide, trok er voorzichtig van door en zei: daer is hier vandaag in Rombrouck nergens tusschen te komen. Maer Krabbers beschaemd in tegenwoordigheid van Mononkel die maer niets deed dan lagchen en roepen: toe! Berthilia Kwinten, geel het hem maer, den hairkliever, den wreglaer, den twistzoeker! Krabbers beschaemd zoo moeten onder te doen, kreeg eene zonlinge gift in de lidmaten, grypt haer met de keel en duwt haer tusschen de horlogiekas en het schap in. Mononkel springt by omdat zyne nicht het ging te kwaed krygen, en geeft Krabbers eene magtige streep over den rug. Hierop draeit zich Krabbers giftig om en vliegt tegen Mononkel uit; ik vraag u wat gy hier in myn huis te doen hebt? Berthilia vloog Mononkel ook toe: ik vraag u wat wat gy my-

zyn vlaemsch; het is dan in deze taal dat wy God en anders leeren kennen en beminnen, enz. enz. Overigens is heden voor den godsdienstigen en katholyken onderwyzer de vlaemsche taal het groot middel van behoud der zeden en van beschaving. Het is eene onrechtstreeksche wyze om den verderfelijken invloed der fransche natie te keer te komen. Wat ongelooft en ongodsdië stige dagbladen ook beweerden, en zooals wy het verleden zondag nog schreven, de vlaemsche natie is godsdienstig in merg en beenen. Het was dus op het inboezemen van byzondere achting voor onze moedertaal dat wy ons veroorloofden de aandacht der heeren onderwyzers in te roepen; wy verhoopen dat zy ons volstrekt gelyk zullen geven.

### Samenspraak tusschen juffer de Witte en juffer van den Steen.

— Ha! mamzelle de Witte, comment le faites-vous.  
— Je le fais comme ça, mamzelle van den Steen n'est-ce pas triste, mamzelle van den Steen, qu'il nous appellent moi de Witte, et vous van den Steen?  
— Oui, mamzelle de Witte, ça est triste; ces vilains noms flamands, ça ne tire sur rien.  
— Non, mamzelle van den Steen, ça ne tire sur rien.  
— Je vais changer mon nom, savez-vous, mamzelle de Witte.  
— Je vais aussi changer mon nom, mamzelle van den Steen; à la place de de Witte je vais aller m'appeler mamzelle Le Blanc.  
— Et moi je vais aller m'appeler mamzelle de L. pierre.  
— Maintenant, mamzelle de Lapierre, nous recevrons bien un mari.  
— Ça je crois, mamzelle Le Blanc; notre français leur pique tous les yeux de hors; c'est pour ça que nous montions en haut, savez-vous; c'est par leur flamand qu'ils descendent tous en bas, par le flamand qui ne tire à rien; et puis un mari ça veut dire quelque chose.  
— Ça je crois bien un mari; bonjour mamzelle de Lapierre.  
— Bonjour mamzelle le Blanc, saluez de mon côté votre maison, savez-vous.

### Fransche pap.

Ziehier, lezer van het Regt welke p. m. n. in iederen franschman opdiend, van als hy geboren wordt tot dat hy sterft: 1 Het fransch volk is het grootste volk van de wereld. 2 Het fransch leger is het grootste leger van de wereld. 3 De fransche magistratuur is zonder weerga. 4 Het fransch financie-wezen is beter bestuurd dan dat van eenig ander land. 5 Onze geleerden, dichters en kunstenaers hebben geene mededingers in de wereld. 6 Het fransch volk is het vernuftigste volk van den aerdbol. (De Zweep). En niettegenstaande heeft dat vernuftig volk van de wereld gedurende de belegering van Parys ezelvlesch geeten en kreeg het te Sedan eene broek aen die al de kleermakers van Europa niet repareeren kunnen; en dat vernuftig volk van den aerdbol heeft nog niets geleerd; het is nog stoffen en poffen gelyk van te voren.

### De Antwerpsche landdag.

Wy vernemen uit goede bron dat de Nederduitsche Bond van Antwerpen binnen kort eenen algemeenen oproep in Vlaemsch België zal doen tot het beeggen van eenen vlaemschen landdag. God geve dat wy dan ook hier in de steden van Limburg en op onze beurt eenen landdag mogen houden die, onder alle opzichten de Vlaemsche Beweging in Hasselt, in Sint-Truiden, in Tongeren en in Maeseyck verheft tot eene nationale beweging.

zal het ook tempeest op zee zyn. De oude meid ging aen den trap staen en riep: heer burgemeester, de salde is opgediend. Geen antwoord. Weet gy wat, zei de oude meid tegen de jongere, wy zullen beurtelings aen de deur gaen kloppen tot dat hy ons antwoordt; wy moeten toch weten of het avondmaal moet staen: blyven of niet. En de oudste meid ging het eerst naer boven op hare zokken, klopt aen de deur en roept: heer burgemeester kom eten. En dan gelyk een wind van de deur weg en naer beneden. Mononkel doet de deur open en ziet niemand. Wat is dat nu, poddorie! en hy stoot de deur toe en gaet weêr de kamer in. Eenige oogenblikken later was het de beurt der jongere meid. Deze ook op hare zokken naer Mononkel's kamer en daer geklopt en geroepen: heer burgemeester, kom eten. En dan weêr weg gelyk een wind. Mononkel kwam weêr zien, en daer hy niemand vermoedde, werd hy zoo bliksems wild van zinnen: wel poddorie, ons in ons eigen huis voor den zot houden! Maar de list overwoon zyne gramschap: hy zet de deur zyn'r kamer met een reyt open verbergt zich achter de zelve gelyk eene kat op de muir en zegt: la t'zou maer komen, wy zullen dat de uytje eens uitmak'n.  
De smid, vader van Jenneken, was ook brouwer in Rombrouck. De tolambtenaers waren linnengedoken, en daer er een papier van den burgemeester moest omdertekend zyn, op straf van boete, zoo kwam Jenneken in enen adem aengeloopen: waer is de burgemeester? Waer is de burgemeester? De twee meiden bezagen zich geknispand en schelmachtig; dezelve poets vandeelde de beide oogen en zy antwoordden ook te gelyk: de burgemeester is op zyne kamer. — Toe, vroeg Jenneken roept hem eens spoedig naer beneden, ik moet hem dadelijk spreken. — Wel, Jenneken, gaet gy naer naer boven, hy zou misschien voor ons niet open

### Sus en Kobe Janssens.

Sus — Ik heb tegen de vrouw gezegd dat zy al die belclaren maar moet van de deur jagen; dat is niet meer uit te staen, dat geschreeuw en gebid aen de deur.  
Kobe Janssens — Het is toch al hard voor een stuk brood rond te gaen en honger te lyden.  
SUS — Ik zeg dat niet, maar dat zy werken.  
Kobe Janssens — Ik onken niet, Sus, dat eenige uit lufardy bedelen gaen; doch dat getal is zoo groot niet als gy meent. Gy moet wel weten dat aen veel menschen gelegenheid en beroep ontbreekt om voor vrouw en kinders het brood te verdienen. Gelegenheid en beroep zyn twee magtige handboomen die men doorgaens niet in acht neemt. Ik kan by voorbeeld, eenen stiel en daer is geen werk; ik zou wel een plaets bedienen, maar voor een plaets die open is zyn er somtyds honderd die ze vragen en een kan ze toch maar bekomen.  
SUS — En wat wilt gy daeruit besluiten?  
Kobe Janssens — Ik wil daeruit besluiten dat er vele, ja, vele menschen zyn die armoede, gebrek en honger lyden en dat volstrekt zonder hunne schuld. Het zou my onmogelyk zyn eenen bedelaer harsch van myne deur weg te jagen; men jaegt de honden maar geen menschen.  
SUS — Gy zoudt toch wel kunnen gelyk hebben, Kobe Janssens, maer de ryken moesten daer voor zorgen.  
Kobe Janssens — Welke ryken?  
SUS — Alle ryken zonder uitzondering.  
Kobe Janssens — Vooreerst, Sus, de liberale ryken geven nooit, of geven zy dat is niet geven uit liefde voor het menschedom; hunne almoees is eene vernedering; en het zyn die openbare, ruchtige almoeesen niet welke de armen het meest bystaen; zy verlagen eerder.  
SUS — De katholyke ryken dan?  
Kobe Janssens — Hier, Sus, kan er geen spraek zyn van politieke gezindheid; dat moet ik u vooraf zeggen; gy hebt ryken die uit er harten voor de katholyke principieen zyn; maer in het algemeen het zyn de ryken niet die geven, zy houden den duim te vast in de vuist, en gelyk er geschreven staet dat de eene afgrond naer den andere leidt, zoo is het ook waer dat een stuk van 3 franken op een tweede roepel on dat hoe meer den duivel heeft, hoe meer hy wil hebben. Het is de burgerklas die het hartelykste en het meeste geeft, niet met groote sommen in eenen keer, maer in allerhande soorten van zaken, in aert-appalen, in brood, in kleeren en in duizenderlei kleine dingen welke behooren tot het huisgezin.  
SUS — Ja, wy geven 't huis op een jaer al veel weg.  
Kobe Janssens — Gy zult daerom op het einde van het jaer niets minder hebben; ik zeg altyd voor myne redens: indien ik nu in de plaets van den bedelaer stond? En dan eerst gevoel ik wat het is aen eene deur te moeten schilderen nog al erger dan een hond, en daer van honger te moeten roepen: breng my toch een stukje brood of wat aerdappelen uit.  
SUS — Ja maer het is ook altyd van honger niet, daer zyn er die hun brood verkoopen om verkensvet te maken of te slempen.  
Kobe Janssens — Dat doet er niets aen, het is de armoede die hen tot die vernedering heeft gebragt. En slempen! wat heet gy slempen? Dat zy zich eene pistolet en eene flesch genexer van dat verkocht brood gaen bedelen! Sus, Sus, de arme menschen weten niet wat slempen is en zelfs de begoedde burgers ook niet, de ryken weten dat.  
SUS — Ik zal dan nog maar geven.  
Kobe Janssens — Nu byzonder, want de winter is daer; ik heb nu geen tyd meer, Sus, ik moet naer de vergadering van Vincentius gaen.  
SUS — Ik wil daer ook van zyn, dat is regt voor den armen.  
Kobe Janssens — Wel, kom dan maer met my mede, ik zal u voorstellen.

### Stadsnieuws

Verleden woensdag, feestdag van Allerheiligen, is de nieuwe kapel van het stadskollegie door den Eerw. heer Deken gewyd geworden en zyn er op dien dag de diensten plechtiglyk er in begonnen.  
— By het naderen van den winter thans dat de stadsfonteynen weêr aengestoken worden, hebben wy reeds meermalen de algemeene volloening hoorden. — toe, toe, helpt my toch spoedig uit den nood, smekte Jenneken die niet zoekt op te gaen, dat papier moest oogenbliklyk getekend worden, of wy vallen in groote boete. — Ga maer op, zeiden de meiden, voor ons zal hy toch niet opendoen, Jenneken moest van den nood eene denkgmaek en vroeg: waer langs moet ik dan opgaan? — Langs hier, zei de jongste meid, de eerste kamer regts, klopt daer maer. Jenneken beklom den trap; de twee meiden bleven onder aen den leun staen, bezagen mal-kander zoo drommels vies en pikten zich maer het een nog op het andere. Mononkel die achter de deur stond; hoorde het geflooi van stapp'n op den trap, hield den adem op en dacht: daer zyn zy weêr, ditmaal zull'n zy my poddorie, niet meer ontsoapp'n; in die vrouwtje steekt toch niet eis goed. Jenneken nadert, Jenneken klopt, de deur gaet open gelyk een onvoer, en op eens en onverwacht krygt zy een hazelbruin van ladders, rond de ooren dat haer liet wit kerntje van het hoofd vlog. Daer! poddorie, hield de Mononkel, dat zal u een andermel leeren met ons den zot houden, de twee meiden sto den o'ftraen den trap te bagehen dat zy zich de zylde moest vasthouden. Jenneken trap zoo erbarmelyk: heer burgemeester! heer burgemeester! wat doet gy dan! En hy die op het oogenblik zyne vergissing zag, liet een n felle schreeuw en kermte tegen: Jenneken! Jenneken! ach! zyt gy dat myn lief kind! Jenneken! Jenneken! wat heb ik, eilaeis, zot gedaan! die verdorde meiden, die leefte twee beken moeten vandaeg nog de deur uit; ach, myn lief Jenneken, myn goed en braef Jenneken, neem het toch niet kwalijk, wy kunnen het niet beter; 't is eene vergissing geweest. — Daer, Mononkel, zoudt gy dat eens dadelijk willen tekenen? — Ach, Jenneken, gy heet ons dan nog Mononkel, en ik heb met myne hand, met myne eigenbeschuldige hand, myn

ren uitdrukken over de verlichting der straten; vreemden zelve die onze stad bezochten zegden dat dezelve niets te verlangen overliet en zelfs veel beter was dan die van zekere steden die met de gaz verlicht zyn. En inderdaad de lanteernen zyn goed en in goeden staat en talryker dan op andere jaren; en die verlichting, waer thans niemand over klaegt en ook met reden niet kan klagen, is veel spaerzamer dan de gaz. Men bevond zich hier voor twee systemen: de gazverlichting, die veel zoo kosten en de petoolverlichting die oneindig spaerzamer was. Men heeft die laatste verkozen, nieuwe en talryker lanteernen geplaeist, en men is erin gelukt eene zoo goede en veel beterkoopere verlichting te hebben dan die met de gaz. En het stedelyk bestuur heeft zeer w s gehandeld.  
— De volgende belangryke markten zullen in onze provincie plaets hebben: Bochelt, 11 november, beestenmarkt en allerlei koopwaren. — Herck-de-Stad, 7 november, beestenmarkt. — Meeuwen, 14 november, beestenmarkt. — Tongerlo, 7 november, beestenmarkt.  
— Er zyn geene veranderingen met 1 November in de vertrekken van den yzeren weg; er is slechts eene verandering in de aenkomst van den trein van Hasselt, die 's morgens ten 9 ure 30 minuten aenkwam, komt nu ten 9 ure 15 minuten aen.  
— De erw. heer Van de Laer, selmoezenier van het Hospitaal, is professor benoemd van religie in de middelbare school, onzer stad, in vervanging van M. Boelen, kapellaer benoemd te Beeringen.  
— Men herinnert zich dat de belgische Damen, aen den Heiligen Vader, ter gelegenheid van zynen jubilé eene Tiare hebben aangeboden die de drydubbele pauselyke, koninglyke en valeryke oppermacht der Pauzen bevestigde.  
De opperpriester komt aen de Damen die het hare hebben bygedragen aen dit werk eene Breve vol van lofspraak toe te stu en.  
— Yzeren weg van Brussel naer Aken langs Terwueren — St-Georgius — Weert — Thienen — Zout-Leeuw — Sint-Truiden — Loon — Tongeren — Rubelingen — Visé — Aubel — Montzen.  
Op zondag 12 november aenstaende, om 2 ure na middag zal er eene openbare vergadering gehouden worden in eene der zalen van het Stadhuys, waerop iedereen uitgenoodigd wordt. Verscheiden redenaers zullen het nut van dien nieuwen yzeren weg doen uitschynen voor Sint-Truiden, dat alzoo regstreeks zou verbonden worden met het volkryke en industriële kanton Loon. De tegenwoordige lyn tusschen Brussel en Aken bedraegt thans 154 kilom., terwyl de nieuwe slechts 124 kilom. of 30 minder zal tellen. Par expres-trein heeft men 4 ure noodig van Brussel op Aken; op den nieuwen weg zal men maer 2 ure noodig hebben. Iedereen zal dus al besseffen welk groot belang Sint-Truiden heeft in den nieuwen yzeren weg; de vervoerkosten zouden veel minder zyn voor personen en koopwaren en er zou veel tyd gewonnen worden; en tegenwoort is tyd geld; wan in een uur en eenige minuten zouden wy van hier naer Brussel kunnen gaen. Het is dus hoogst noel lig dat de vergadering talryk weêr, zooals dezelve over acht dagen te Loon geweest is, en dat er zooveel onderteekeningen mogelyk gebragt worden op de petitie die aen het gouvernement zal gestuurd worden tot het bekomen dier lyn, die het kanton Sint-Truiden zooveel voordeel moet opbrengen. De dorpen moeten insgelyk hunne afgeveerdigen zenden, want gansch het kanton, zooveel stad als dorp, zal er oueindig by winnen.  
— Ter gelegenheid van zyn in functie treden komt de heer De Decker, onzen Gouverneur den volgenden omzendbrief aen zyne bestuurden te zenden:  
MINNHEEREN:  
Een koninklyk besluit van den 11 dezer maend benoemt my tot Gouverneur der provincie Limburg in plaetsvervang van den H. Graef T'Serclaes van Wommerson, dewelke groepen is om eenen meer belangryken post te bekleeden, en wiens vertrek door redereen en met rede betreurd wordt.  
Ik tred heden myne bediening in.  
Myne politieke gevoelens heb ik niet aen den dag te leggen; myne voorleiden staatkundige loopbaen staat er voor in. Overigens, myne zending is niet my met politiek, maer met bestuur bezig te houden.  
Als bestuurder is myn gedragsregel gansch voorgeschreven door de voorbeelden en overleveringen der uilmuntende mannen, myne voorgangers, die

door de gewichtigheid hunner historische rol, zich zeer verdiensdelyk jegens hun Vaderland hebben gemaekt en terzelfder tyd een eervolle nadenken hebben gemaekt te midden uwer eikenlyke bevolkingen.  
Indien ik tot hiertoe, zoo als zy, de gronthe kennis der eigenschappelyke elementen van het bestuur van Limburg nog niet bezit, zoo gevoel ik dat de noodige werkzaamheid en verkleedde my gansch toe te wyden tot de navorsching van de zelve middelen en noodwendigheden.  
Dienstvaardig voor eenie'er, onpartydig tusschen allen, zult gy my altoos bereid vinden om de nuttige raedgevingen te aenbooren en aen de billyke rekla-men recht te doen, zonder genzien van personen, zonder onderscheiding van gezindheid.  
Met de wyze medehulp van de leden der bestendige Deputatie, welke wy vertrouwen en het myne zoo waerdig zyn, zal ik aen de te beslissen vraagpunten eene oplossing zoeken te geven die, op eene echte en rechtvaardige toepassing der wetten en regleminten gegrond, alle rechten waerborgt, alle belangens beschermt.  
Gelast met de uitvoering der beslissingen van de bestendige Deputatie, zal ik steeds trachten de spoedige en regelmatige afdoening der zaken te verzekeren.  
Even als de andere provincien, heeft Limburg zyn deel gehad in de merkwaardige beweging die, sedert 1831, aen ons dierbaer Vaerland en onze welbemide Dynastie eene zoo groote plaets in de achting der volkeren verschaft heeft. Nietgeeststaafde, is er nog in de zedelyke, zoowel als in de stoffelyke orde, veel goeds voor de ontwikkeling van zynen voorspoed te verrichten. Ik heb het eenig gevoelen, met Godes hulp en de welluidende medewerking uwer voortreffelyke bevolkingen, dat goede te wilen bewerken.  
Ik darf ook, mynheeren, op uwe te genegen medehulp rekenen. Uwe ondervinding en uwen invloed op eene grootmoedige wyze ter myner beschikking stellende, zult gy my de vervulling van ganschen van eene zending, gansch van eendracht en vrede, en die ik aengenomen heb met het diep gevoelen der plichten, my opgelegd door de dubbele verantwoordelykheid jegens het Gouvernement des Konings en jegens de provincie wier bestuur my is toevertrouwd.  
De Gouverneur,  
P. DE DECKER.  
Duitschland  
Het zy ons veroorloofd eene opmerking te doen welke wy belangryk denken om geene verwarring van begrippen te begunstigen. Meestal de liberale dagbladen, alsook de dagbladen der Vlaemsche Beweging, verheffen hemelhoog de gevorderde beschaving van Duitschland. De liberale dagbladen doen zulks omdat Duitschland, in het algemeen genomen, protestantsch is en vyand van Rome. Onder dat opzigt moet men als katholiek, zeer omzichtig die dagbladen lezen.  
De dagbladen der Vlaemsche Beweging hechten zich aen Duitschland vast uit wettigen haet tegen Frankryk en ook uit liefde voor den volksstam, omdat wy en de Duitschen een en denzelden dutschen oorsprong hebben. Wy hebben de benydenweerdige eer vele en meestal vernuifte geabonneerden te tellen en tot dezen is het dus dat wy zeggen: men moet meer dan blind zyn om niet te erkennen dat Duitschland in alle vakken der stoffelyke wetenschappen het vaendel over Europa strykt; dat wy in onzen volksaerd, om zoo te zeggen als familie, den dutschen en niet den franschen moeten aenkleven. Maer wy moeten als katholyken, de zweepery, het Rationalismus van Duitschland niet aennemen en by de veropenbaring houden; zoo niet komen wy op bullen uit, op hooge droomery. De menschen van verstand en van katholyke kennis zullen ons begrypen. Het is onnoozel en erbarmelyk vernuifte dagbladen den doorlichtigen de Gerlache zien te laken omdat hy de wysgeeren Fichte en Hegel niet in zyne bibliotheek had. De Gerlache was een man der veropenbaring en geen man der Rede, gelyk men die by Fichte, Hegel en Schelling verstaet.

**Burgerlyke stand van St-Truiden**

Aengiffen van den 28 Oct. tot den 4 Nov. 1871.

**GEBOORTEN.**

Mannelyk 1. — Vrouwelyk 1.

**HUWELYKEN**

Strauven, Louis met Selis, Petronilla-Eugenia. Meylemans, Joannes met Moens, Hubertina.

**OVERLYDEN.**

Joachims, Maria-Agnes-Juliana, oud 35 jaren, weduwe van Leopoldus Rubens.

Tops, Anna-Julia, oud 62 jaren, weduwe van Gerardus Bamps.

Huygen, Henricus, oud 47 jaren, echtg. van Anna-Maria Colemont.

Hubar, Antonius-Alphonsus, oud 23 jaren, echtg. van Philomena Glien.

Van Nierbeek, Maria-Joanna-Christina, oud 67 jaren, ongeel.

Schoofs, Joannes, oud 69 jaren, echtg. van Theresia Knaepen.

4 kinders onder de 7 jaar.

**MERKTPRYZEN**

ST-TRUIDEN, 31 Oct. — Sr-TRUIDEN, 4 Nov. Tarwe, de 100 kil. fr. 35 75 — Koren, 94 kil. fr. 24-75. — Haver, de 75 kilo, 11-00. — Gerst, 94 kilo, fr. 20-00. — Spelt 114 kilo, 30-00.

**TONGEREN. — 2 November**

Tarwe de 103 kilo, fr. 37 75 — Koren, 94 kil. fr. 24-75. — Haver, de 75 kilo, 11-00. — Gerst, 94 kilo, fr. 20-00. — Spelt 114 kilo, 30-00.

**HASSELT. — 24 Octob.**

Tarwe de 100 kilo, fr. 39-50 — Rogge 100 kilo, fr. 2-660. — Gerst 100 kilo, fr. 21-60. — Haver, 100 kilo, fr. 15-50. — Jenever de hektoliter, 103 fr.

**DIEST — 25 Octob.**

Tarwe de 100 kilo, fr. 38-25. — Rogge id. fr. 27-14. — Haver, id., 15-88. — Gerst id. 21-80. — Boekweit, id., 19-60. — Aerdappelen, id., fr. 8-00. — Boter, den kilo, 3-04.

**VERKOOP**

**Gemeente-Grond. te Aelst.**

Dinsdag 7 November 1871. om 3 ure na middag, ten kantoor van den heer minister van den Notaris COEMANS, te Sint-Truiden, openbare verkoop van de volgende perceelen Gemeente-Grond gelegen onder Aelst tegen den aengiven weg van Sint-Truiden op Waremmen.

- 1. 15 aren 45 centiares, palende den heer Frans Van Ertbroeck.
- 2. 8 aren 6 cent., palende de weduwe J. Goessens.
- 3. 40 centiares, palende Petrus Kempereers.
- 4. 8 aren 10 cent., palende Bartholomei Ghyssens.

**Om uit de onverdeeldheid te treden.**

**VERKOOP**

**PACHTHOEVE BLOK EN AKKRELAND te Sint-Truiden**

Op Woensdag, 8 November 1871, om 2 ure na middag, te Sint-Truiden, ten herberge genaemd den Gemakelyken Stoel, gestaan buiten Brusthempoort, zullen de representanten van wylen den heer Petrus Schoubrechts, van Sint-Truiden, voor den heer vromereger van het kanton Sint-Truiden, gelykvoormiglyk aen de wet van den 12 Juny 1816 door het ministerie van den heer notaris COEMANS doen verkoopen:

1. Eene schoone Pachthoeve, genaemt de Boone Wyntme, met Stallen, schuur, Mesthof, Hof en Boomgaard, groot 1 hectaar 22 aren 7 centiares, gestaan en gelegen te Sint-Truiden, buiten Brusthempoort, tegen den steenweg op Tongeren, sectie D, nummers 781a 782, 783 van het kadastral palende van voor den steenweg op Tongeren, van eene zyde genaemt de Jodestreg, van

O Jenniken, o wonderkind, Hoe was myn hand toch zoo verblind Van u te slaen, o toez gelaet, Dat schoon juweel van wien en straet!

O Jenniken, myn koningin, Myn uitgeezen engelien, Wat heb ik toch, elias! gedaan Nan op kaekken wreed te slaen!

De klok der kerk die sloeg al twaelf, Ik weende nog gelyk een kalf; Ik wist niet waer ik ging of stond Van dat verschrikkelyk affront.

Ach! kin! de klies die ik u gaf, Die brengt my naer het duister graf, Indien uw hartje braef en zoet My seffens geen genade doet!

Vergiffenis, myn tartel lief! Vergiffenis, myn hartendief! En opdat alles zel gedaan Neem dezen gouden ring dan aen.

Den ring die myoe hand u schenkt, Ik bid u, zy niet meer gekrenkt, En stryk daermeé uw wankken zoet Dat van dat goud genezen moet.

Omtrent 8 ure komt de gardechampeter Mononkel opzoeken: heer burgemeester, een vreemde heer is gister avond in Rombronck aengekomen, en vraegt om te gelyk met u de school te gaan bezoeken. Mononkel verbleekte en dacht: dat is de heer Camil. Heeft hy u niet gezegd, wat hy doen komt, gardechampeter? — De school bezichtigen. — Die verdorde school! ze! Mononkel.

(Wardt vervolgd.)

achter de representanten van den heer Jo. Kheer J.-G.-B. de Goyet en van de andere zyde een andere weg. 2. 21 aren 80 centiares Akkerland gelegen onder Sint-Truiden, in het vengende 11, tegen de oude Katsy, sectie E, nummer 820 palende G. B. Vandesvoort, van Halmel, mevr. Van Mechelen geboren Loiset en de eene representanten van myr de Meulen van Horne, 3. 10 aren 80 cent Blok onder Sint-Truiden te Boven, sectie E, nummer 645 palende de straat in twee zyden, Jan Stas en Herman Smits. Aen te slaen: de pachthoeve op 15 Meert 1872 en de goederen van den oost 1872. De pachthoeve zal eerst in massa en daerna in loten te koop gesteld worden. De liefhebbers zullen de winning kunnen bezichtigen Dinsdag en Vrydag van edere week. Voor alle onthtingen zich te versoegen by gezeiden notaris COEMANS.

**UIT REDEN VAN VERTREK.**

**VERKOOP**

van schoone

**MEUBELS**

te Schelshede (by Sint-Truiden).

Donderdag, 9 November 1871, en volgende dag zoo noodzak, om 10 ure 's morgens, zal op het Buitenged van Schelshede, door het ministerie van den Notaris COEMANS van Sint-Truiden, overgegaen worden tot den openbaren verkoop, op krediet en ten meestbiedende van het schoone Meubilair:

Bstaende in: Antieke meubels, Buffet-staeltstuelen en zetels, eentiss tafel met 12 zetels, rustbanken en stoelen, bedekt in l. zroene rips; speeltafels, 3 bedkanten met resort bakken; klarkassen, lywaelkaas, 2 lavas met spiegels, nachttafels, 3 commoden, alles in Mahoni hout; twee lampen met ophaessels, en andere, spiegels, glazen, twee stoovent, lilyorkas in mahoni hout, ledkanten met resort bakke, beddgoed, commode, pendule, hanghorloge met wekker, tafels stoulen, schapenlen, maagden waschtuijen, vier noffaken met tafelsen stoulen, twee schoone platten met kuipen genaemd Phorantium Tenax en negen honderd Mutsaerden.

E u goed en schoon Pooney, zes jaar oud kunende ingespannen en bereiden worden; kar met getuiz.

1000 flesschen oule wyn, hebbende verscheidene jaren fl ses, zoo als: Tafelwyn, St-Julien, Clos St-Pierre, Château Moitrose, Chateau d'Éville, Grands Puits, Schaehtberger, Trouer ausier en Liebfraunmich. Een naar a liere voor werpen te lan; om te mel len.

**VERKOOP**

van schoone

**BOOMEN**

te Heyselt onder Jenck (Goyer)

Op Maenda: 13 November 1871, om 10 ure voor middag zal de Notaris COEMANS, van Sint-Truiden, publiek, op krediet ter plaetse verkoop n, ten verzoeken van:

- A. De heeren g broeders Uliens van Sint-Truiden. Eene groot- kwantheit Canadabomen van re e buitengewone dikte, wassende op hune beemten te Heyselt aen den weg op Waremmen en den genen op Juck, en reengnoten den heer graaf de Borchgrave d'Alteira en de sissact.
- B. De kinderen Tossens van Heyselt. 30 Canada- en Witte Boomen, wassende op hune weide, te Heyselt aen hun huisgoed. Geme de boomen dienstig voor berd, klompen en timmerhout.
- C. Vergrderi g zal zyn ten herberge der waluw Boller, te Heyselt.

**VERKOOP**

van schoone

**Canadaboomen**

te Bernissem onder St-Truiden

Op Donderdag 16 November 1871, om 10 ure 's morgens, zullen de heeren gebroeders Uliens, van Sint-Truiden, publiek, ten meestbiedende, op krediet, ter plaetse, door den Notaris COEMANS doen verkoopen:

Eene groot- kwantheit dikke Canadaboomen, dienstig tot berd, klompen en timmerhout, wassende te: St-Truiden, op eene weide kort by Bernissem, palende den weg op Bernissem en het Boekketblok.

**VERKOOP**

van

**BOOMEN**

te Melveren

Op vrydag, 17 november 1871 om 10 ure 's morgens zal sieur Petrus Meulen van Melveren onder Sint-Truiden, publiek op krediet ter plaetse door den notaris COEMANS doen verkoopen:

Eene kwantiteit Canada witte en essehe boomen, dienstig voor berden ander geriefen 15 eik u waer van er van over de 2 meters omtrek. Alle wassende op zyn huisgoed te Melveren ten raven en op eene weide alder tegen den oulen weg op Hasselt kort by den steenweg van Hasselt op S-Truiden

**VERKOOP**

van

**100 KOOPEN SCHOONE BOOMEN**

te Bevingen by St-Truiden

Op Dinsdag, 21 November 1871, om 10 ure voor middag, zullen de repr sentanten van wylen den heer Adrien Robert van Mastricht, publiek ten meestbiedende op krediet, ten plaetse door den Notaris COEMANS doen verkoopen:

100 koopen extra schoone dikke Canada en enige Witte-Boomen waeronder eene kwantiteit van 2 meters omtrek, wassende op de weidens achter de woning beuwend door Agathe Sacré wed. Hayen, te Bevingen en eegen beempd daer achter, langs den weg leidende naer den kiezelweg op Hannuit. Het vervoer dier boomen is zeer gemakkelyk arangeeier de weidens en beempd byna tegen den kiezelweg gelegen zyn. De vergadering ten herberge van sieur Schafs op den kiezelweg op Hannuit.

**VERKOOP**

**Canada- en Witte-Boomen te Nieuwerkerken.**

Op donderdag 23 November 1871, om 10 ure 's morgens zal de heer baon de Siebier de Widdix woemede ob zyn kasteel van Wulux op der Here -S-Lambert, publiek, ten meestbiedende op krediet ten plaetse door den notaris COEMANS, doen verkoopen:

100 koopen Canada en witte boomen, waero der 43 koopen Canada, alle wassende op zyne goedere ten dom zyn kasteel van Nieuwerkerken. De vergadering ten herberge van Petrus Motmags tegen over de kerk te Nieuwerkerken.

**GROOTE VERKOOP**

van schoone

**BOOMEN**

te Schabrouck by Sint-Truiden.

Op Maendag 27 November 1871, om 10 voor middag zal den heer Graaf de Thux de Mevanti, woonende op zyn kasteel van Mevanti gemeente Heusen, publiek, ten meestbiedende op krediet ten plaetse door den Notaris COEMANS van Sint-Truiden, doen verkoopen:

200 koopen schoone Canada, eenige koopen Witte- en Esse-Boomen, waeronder eene kwantiteit van 2 meters omtrek wassende te de weide aen den bosch aen zyn kasteel van Schabrouck te Sint-Truiden tegen den steenweg op Il rekke Stal, een u kilometer afstand van de sissact van den yeren weg te Sint-Truiden.

De liefhebbers die de boomen willen bezichtigen voor den verkoop vervoerge z u by sieur Dryvers te Guevingen aen t kasteel van Schabrouck.

**VERKOOP**

van

**CANADABOOMEN**

te Houppertingen.

Op Donderdag 30 November 1871, om 10 ure voor middag, zal den heer Jacobus Lowet, grondegenar te Thieren, onder de diectie van den Notaris COEMANS, publiek ten meestbiedende en op krediet, ter plaetse, doen verkoopen:

80 Canadaboomen, dienstig tot berd, klompen en timmerhout, wassende op zyne weide gelegen te Houpperting te in het dorp, in hier by Arnold aemshoven. De vergadering ten herberge van sieur Jussotten te Houppertingen.

**VERKOOP**

van

**100 KOOPEN SCHOONE CANADA-BOOMEN**

te Buringen.

Op Maendag, 4 December 1871, om 10 ure 's morgens zal in jufrouw Bemmans van Luven, p-bark, ten meestbiedende op krediet ten plaetse, door den Notaris COEMANS doen verkoopen:

100 koopen schoone dikke Canada-boomen waeronder eene kwantiteit van 2 meters omtrek wassende op hare kederen en tansen aen hare woning in het dorp te Buringen. De vergadering zal zyn ten herberge van Mattheas Oucurs te Buringen.

**VERKOOP**

van

**Eene Stokery**

te St-Truiden.

Op dingsdag 5 december 1871, om 2 ure na middag, ten herberge van de weduwe Plevoes, op ten Houtmaki, te Sint-Truiden, zullen de heeren en jufvrouwen Van den Hove van Sint-Truiden, publiek, door den notaris COEMANS, te koop stellen:

Eene Stokery met schuur, stailen en andere gebouwen, en opene plaets, gestaan en gelegen te St-Truiden op de Luisberg groot samen 6 aren 26 centiares sectie A van 84, palende de straat, Haenen, Van der Gesteelen, de stad St-Truiden, en de beek. Dit goed zal eerst in massa en daerna in twee deelen te koop gesteld worden. De plan berust ter studie van gezeigde Lotaris Coemans.

**BERIGT**

**UIT TER HAND TE HUREN**

Een perceel Akkerland groot 17 aren 44 centiares gelegen te Groot-Vorsen, (Fressi), tegen den veldweg op Groot-Vorsen, palende Lambert Dirickx en de kinderen Foutyng. Si ffens aen te slaen. Zich te versoegen ter studie van den Notaris COEMANS te Sint-Truiden

**Uit de hand te koop**

en zich aen te bieden by den notaris Vanham te Sint-Truiden

28 aren 9 centiares Land, gelegen te Montenaken, in het Knutselboschveld, achter het kasteel van Nid, kadastral sectie B, x nummer 66, reengnoten jufvrouw Alexandrine Aspenulo, Bonaers in 2 zyden, Lux in 2 zyden en Vandormael. In pact geweest by den heer Léopold Aspenulo en s. ffens aen te slaen.

**TE HUREN**

Eene zeer schoone Pachthoeve, met 50 bectaren arabische Akkerland en Weiden, gelegen te Kerkom, omtrent minuten van den grooten kiezelweg van Sint-Truiden op Hannuit. Aen te slaen op Half-Meert 1873. Voor de voorwaarden en prijs, alsmede voor de bovengemelde eigendommen te bezichtigen zich te versoegen by den Notaris VANHAM te Sint-Truiden.

**A vendre** LAURIERS, n° 35, 2 beaux LAURIERS, 5 LAURIERS ROSE et autres belles Plantes et Arbustes.

**BERIGT**

De ondergetekende maect het gezeel publiek te koop dat hy zich konnt te stellen, in de Hamelstraet n° 34, als meester SLOMAKER en hy heeft te koop tot hiet verveerdien van Kachels Stoven en Cuisinieres a's ook Landhuwgeredschapen zoo als:

Za'mme te en (S mains) Schaff-lars (B n t t s) Grandboekers (Extirpateur), Beetwortelsnyders (coupe racines), enz. Vrhopen te door zyne spoedige bedienen en eoele werken de gunst van venieler te bekomen. Blyft hy niet ac t g,

Uw dienaar, Lambert PLINGERS.

**tegen Half-Meert**

te huren

een Schoon en Welgelegen BENTENIERS-HUIS met Hof, n° 27, in de Brusthemstraet.

**A VENDRE DE LA MAIN A LA MAIN.**

UN JOU MOBILIER DE SALON se composant d'un Tapis, Canape et Chaises en velours rouge, Glacis, Pendule et autres Meubles. S'adresser chez M. Veuve SCHILTZ, rue des Chevaliers 41, à Saint-Truid.

**Huis met Stallen en Hof**

TE HUREN TEGEN HALF-MEERT.

gelegen op de Beekstraet, te Sint-Truiden. Men adresseere zich op het bureau van dit Blatt.

**Te huren** een schoon BENTENIERS HUIS gelegen in de Hamelstraet met Hof, b-pact met schoone fonthoemen. Zich te vervoerge by Meij. Wed. LOOS, z Ifle straat.

**Te koop terstond** een welgelege COMMERCE-HUIS, op den Verkeusmarkt, bewoond door sieur VANDERWERF. Adres by M. Michotte.

**On demande**

UNE DEPOISELLE de magasin, sachant le Français et le Flamand. Inutile de se présenter sans bonnes références Adresse au bureau du Journal.

**BERIGT**

M. Alph. VANDENHOVE CLAES, herft zyne woning overgebragt van de Diestersche straat naer de Zoutstraet, 24, en blyft voortdurendt verkoopen alle soorten van LEDER aen zeer gematigde pryzen.

**Te Koop** twee Schoone WINKELS en twee Schoone KRAMEN met laden. Brusthemstraet, n° 35.

**TE KOOP** by VANGELI te Nieuwerkerken een koppel RADERS van elf, aen 45 frank.

**A vendre avantageusement**

Un beau PIANO-BUFFET, chez M. MICHOTTE, Marché aux-Pores St-Truid.

**GEVONDEN**

Eene PORTE-MONNAIE in t eenig geld erin. Adres op het bureau van dit Blatt.

**Te huren tegen Half-Meert**

het schoone HUIS bewoond door den heer dokter STEYEN, Brusthemstraet, n° 33, met grooten HOF, bepaet met Fontfontoemen, Aechtergebouwen, enz., enz. Dit huis is zeer goed gelegen en beschikt voor een Commerce-HUIS.

**TE HUREN TEGEN HALF-MEERT**

Een HUIS in de Statesstraet bewoond door JACOBUS ZWERTS, de stig voor bakkerij, het bakkersgerief is overtenemen Adres op het bureau van het Blatt.

**TE HUREN**

op de Groote Markt, een welgelegen HUIS, bewoond door den eigenaar W. WALEWYNS, by wien men zich vervoerge.

**BOEKHANDEL EN DRUKKERY VAN HET REGT**

PRIESTERHOEDEN, beste kwaliteit, Mechelsche en Luksche vorm. BONNETTEN, HABATS en CEINTUREN van alle kwalit. ADJUMENTA ORATORIS SACRI, door Schoupe. PRÆLECTIONES CANONICE id. EVA GELLII dominicarum et de Communi Sanctorum, id COMPENDIUM perfectionis sacerdotalis, id. RITUALE Romanum, id. GRADUALE Romanum, avec accompagnement d'orgue, door Dab. ETUDES PHILO-SOPHIQUES sur les PRINCIPALES QUESTIONS de la RELIGION RÉVÉLÉE, par L'abbé A. N. PIRENNE. Prof-seur de Rhetor que au Collège Communale de St Truid. DE L'ÉGLISE DANS SON RAPPORT avec le développement intellectuel de l'Europe, ouvrage augmenté d'une étude sur les principes de la Constitution Belge en matière de fondation, par le même auteur. BREVIARIUM ROMANUM ex decreto sacrosancti Concilii Tridentini restitutum, etc. in quo omnia suis locis ad locum postposita sunt, promajori rectitudine commoditate, gestu et stylo, papernu de vermaerde Plantinaensehe drukkerij te Antwerpen ten jare 1734; zeer goed bewaerd en aen billyken pris. VOLKSTHEOLOGIE, door Hillgrer. PRAGHIGE ALBUNS voor portretten. Alle soorten van acelsche werken en Kerkboken aen de billycke pryzen; alle Schoonboeken en Buzelbeheften. Men gylast er zich met het drinkken van doodabeedekens aen 3, 4, 5, 6, 7, 8 10 fr.; doodsbrieven, facturen, brochuren, pryscouranten allehen en al wat den boekdrukkerij aengaet, op het spoedigste en goedkoopste. Men gelast er zich ook met het vervoerdien en oversetten der opstellen.

# MACHINES A COUDRE AMERICAINES DE ELIAS HOWE JUNIOR

LA CROIX DE LA LEGION D'HONNEUR ET LA MEDAILLE D'OR A L'EXPOSITION UNIVERSELLE DE PARIS, 1867

Le grand diplôme d'honneur à l'exposition de Beauvais, Juillet 1869. La médaille d'or à l'Exposition d'Amsterdam, Octobre 1869, et idem à Altona en Octobre 1869

**Firmin MIGNO, seul agent général pour la Belgique**

GROS ET DÉTAIL. BRUXELLES, RUE NEUVE, 105



Ces machines sont silencieuses et font le plus beau point connu de piqûre double, pareil des deux côtés, aussi bien sur la mousseline la plus légère que sur le cuir le plus épais.

Chaque machine, N° 1, 2 et 3 du nouveau modèle à entraînement à griffe, est munie, sans aucun sacrifice de prix, de tous les guides; pour ourler, rabattre les coutures, soutercher, pointer, froncer et ganser sans devoir rien faulter.

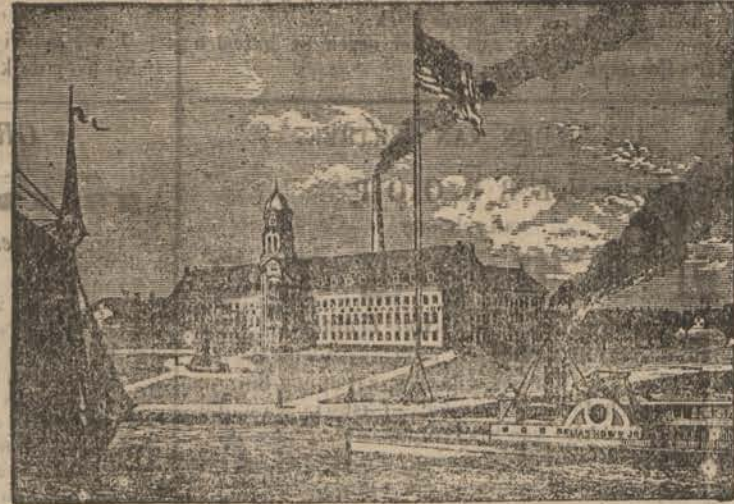
La C<sup>ie</sup> ELIAS HOWE, afin de protéger ses acheteurs contre les moyens frauduleux de tous genres employés par les contrefacteurs, informe: Que nulle machine n'est véritable si elle ne porte le MÉDAILLON représentant le profil d'Elias Howe, incrusté sur chaque machine.

ATELIER DE RÉPARATIONS.

Même maison: MACHINES A TORDRE ET A LAVER, MACHINES A TRICOTER

Pompes Américaines de W. & B. Douglas.

Dépôt à Saint-Trond, chez M<sup>me</sup> V. STAAR, rue de Tirlemont, 41



## TE BEKOMEN

by Ch. PORTMANS-CRULS, op den kruikmarkt Sint-Truiden, te weten:

- \$ 0 allerchoonste Appelboom.
  - 250 Perenboom.
  - 250 Kersenboom.
  - 100 Witte Aebel boom.
  - 1000 Canadaboom.
- Alle van de beste kwaliteit, en aen e'ne gemiddelden prys.

Te bekomen by denzelve

Alle soorten van Quinquellen, Porcelainen, Glazen Tin, Koper en Bleuwerk.

By bevalt zich ook voor al wat den Tinslagers- en Pompmaestersliet aenza l.

## J. HAENEN

slot- en stovenmaker

te St-Truiden aen Kloppenpoort, digt by de Minderbroeders Steeg

markt het pkklic bekend dat zyn magazyn voorzien is van een groot assortiment Stoven, Vuren Kacheln oude en nuuwe; by hem zyn ook te bekomen alle soorten van Kolommen met ketels zeer gemaklyk om te stoken, Duivelken van 6 fr. tot hoogere prysen; by durft eender verzekeken van zyn byzonder goed en sterk werk, waermede zyne meengvuldige kalanten bekend zyn. Verder zyn by hem ook te bekomen, alle soorten van Keukergeref in yzer, blik en zink alles aen zeer gematige prysen tegen alle konkurentie.

## Berigt aen de Schoenmakery

A. LAENEN, HUIDEVETTER, Thiensche straat, 7,

berigt de heeren Schoenmakers dat by een depot van heel veersaefde BOTTINNEN voor mans en vrouwen, in alle soorten, parysch werk, komt te hou'en aen eene vermindering van 12 per hondert der gewoone prysen. De heeren en dames, de stad niet bewoonende, welke hun werk met smaak en naer de laeste mode willen afgemaekt hebben, zullen het gemak hebben door zyne bemiddeling, hun werk aen de bekwaemste meester-schoenmakers der stad te kunnen bestellen.

By denzelfden goede HERTSCHE ZAENKARS.

## Grande et belle MAISON DE COMMERCE BIEN ACHALANDÉE

habité par les deux moines SMOLENS, situé au centre de la ville, rue Neuve, n. 4, à TIRLEMONT, à reprendre avec facilité de payement.

## A vendre avec Facilité de Payment chez L'HOIR Sœurs,

une Locomobile, de la force de huit chevaux, ayant servi que quelques mois et étant garantie par sa parfaite construction.

A VENDRE: Cendres de bois, pour engrais et blanchisseries.

## Magazyn van guano

De Onvergettekenle markt bekent dat haer Magazyn voorzien is van GUANO waermede zy de konkurentie voor den prys en door de kwaliteit kan maken.

O. GA PASQUE.

## GUANO

te bekomen by M. GELADI, te Rummen, en by Louis NEUTLEERS, in het dorp. Echte Guano van Sescan en Comp. aen 33 franks de 100 kilos.

te Stevoort, by L. Franssen, herbergier; te Schinelen, by J. Vanolst; te Kempt, by L. Verdng; en te Schinelen, aen de Statie, by G. Briens.

## Te bekomen by M. SMETS, in het Hoofyst, Zoutstraat, Kolon en Guano, beste kwaliteit, alsook Hout, Korenstroof, Tarwe stroof en Haerstroof, zoowel in het kl als in het groot.



## VERTREKUREN VAN DEN YZEREN WEG.

St-Truiden naer BRUSSEL, LUIK, VERVIERS, ALEN, KAPPEL en GENT:

's Morgens	8 ure	21 minuten.
	9	55
Na middag	2	10
's Avonds	6	25
	7	13

St-Truiden naer HASSELT, MAESTRICHT, ALEN, DIEST, AERSCHOT, ANTWERPEN:

's Morgens	6 ure	45 minuten.
	9	30
Na middag	2	11
	3	44
's Avonds	8	09

Van Landen naer ST-TRUIDEN.

's Morgens	6 ure	00 minuten.
	9	10
Na middag	12	50
	3	25
's Avonds	7	50

## POSTWAGDIENST.

Van St-Truiden naer Tongeren: om 9 ure 30 's morgens.

Van St-Truiden naer Thienen: Woensdag en Zaterdag om 2 ure na middag.

## VERTREKUREN DER MALLE-POSTE.

Naer Tongeren en Loon, 5 15 en 10 ure 's morgens ten 4-15 's avonds. Naer Hasselt, 1 15 's morgens. Aenkomst van Tongeren en Loon, 7-27 's morgens, 12 9 en 6 09 's avonds. Naer Gangelom, 1-25 ure 's morgens. Van Hasselt, 10-35 ure 's avonds.

Sint-Truiden. — Bockd. de Coey-Creun.

## IN DE 3 SNOEKEN



57. AEN ST. MAATENKERK, 57. by J Daniels en C<sup>ie</sup>, te Sint-Truiden.

## GROOTE AFSLAG OP HET KORENMEEL

Het ALLERBESTE MEEL de 20 kilos 5 fr. ken gewaerborgd en goed van smaak.

## Allerbeste Droog Spek

aen 34 cent den halven kilo.

## Verkensvet

aen 40 cent den halven kilo.

aen 12 cent en half den kilo.

## FYN TARWE BLOEM

aen 24 cent den kilo.

## alle soorten van koffy

aen zeer lage prysen.

## FYN EN GROF ZOUT

gewaerborgd en goed aen 4 cent den kilo.

Zeer schoon ZAET KOREN of ZAET GRAEN aen zeer lage prys.

## DE DONCKER-VAN HOREN,

in de Fontein, MERKT, 28, SINT-TRUIDEN.

Ik heb de eer Ued. bekend te maken dat ik aen myne vorige artikels van Potcelainen, Glazery en Huisgerief de volgend de koem by te voegen:

Gewoone spiegels van prachtspiegels van alle grootte; Schilderyramen ruiten van verscheidene dikte en aenstaande grootte voor Winkelwitrinen en andere versters.

(Het verzenden en plaatsen dier artikels geschiedt op myne kosten en onder myne verantwoordelykheit.)

Artikels voor het sieren van graven en Treurdenkmalen, als kronen in peerlen, diemen en zink, Opserifen, Medaillons, etc.

Men kan deze artikels bekomen door den Heer H. LESUISSE, kerkhofwaerder.

Ik val deze gelegenheit om u aen te ko'dizen dat ik PRACHTVOLEN KUISEN van Vazen, Lieve-Vrouwbeelden, Bloemen onder klokken Boheemische gebruik- Gedenkworpen in de Ontwerper.

Daer myne waren reptsatrecks uit de voornaemste Fabrieken komen, be'kr staen Ued. dezelve te dergelyke co dities te bezien, dat ik dikmaals het vertrouwen dat gy my tot nu toe betuygd hebt, zal vergetvergetdigen.

Hopende op de voortzetting uwer goede genegenheit, bid ik Ued. myne aentinsvolle groetenissen te aenveerden.

E. De Doncker-Van Horen.

## ECHE

## AMERIKAENSCHER POMPEN

verveerdigd door W. & B. Douglas

Alle POMPEN die den naem W. & B. Douglas niet in hetgegeoten yzergletsel dragen, zulten als nag-maekt aenschouwd worden.

Eenge Succursael in Europa, Lange Nieuwstraat, n. 1, te Antwerpen.

Eenige Agent voor de provincie Limburg, M. Gutz. G. DE GREEFT, zoon, n. 1, te Hasselt.



## ZALF HOLLOWAY

In gevalle van Licht, Rhumatiek, en Zenuwpynen

Faalt deze Zalf nimmer verlichting te geven. Hare eerste aanwending vermindert de ontsteking, zoowel als de hitte en de pijn. Deze verzachte Zalf, door het bloed dat naer en van de ziele aeren, via it te zuiveren, b'vordert de gezonde werking in rustige en verouderde gevallen moeten de Pillen atyd ook gebruikt worden, daer derzever zuiverende en b'rstellen de kwaliteit n de geneede massa, zoowel vaste als vloeijende deelen, in eeneu gezonden toestand brengen.

## De Moeder's Vriend. — Huidziekten, hoe hopeloos ook, kunnen volkomen genezen worden.

Zeer hoofden, schurft, puistjes op de huid, klerachtige zweeren of komogstier en dergeyke ongemakke, zwichten voor de vermoegende kracht derzer Zalf, m's deze ve op d' ziele deelen, twee of driemaal daegs goed worde ingesreven, en de Pillen volgens de gedrukte aanwysingen worden gebruikt.

## Waterzuchtige Zwellingen, Verlammingen en Styve Gewrichten.

Vele van de eerste gevallen van de bovengenoemde kwalen zulten in eene b'itreklyk korte tyd zwichten, indien de Zalf gelyc op de ziele deelen wordt ingesreven, zelfs waermer andere middelen gefaald hebben. Waermer de ziekte reeds van langen duer geweest is, moet de Zalf byz staen worden door Holloway's zuiverende Pillen, die op de maeg en de lever werken, de spysvertering bevrigen in de ongeterde werking te vreden, de de pijn rustloosheid en koorts dergeyke ziekten verzelend, zoelgt voorbrengen, en die het herstel zeer v'rtrogen, en dikwyls zelfs de ligste gevallen ernstig doen worden.

## Ambeijen, Fistels en Inwendige ontstekingen.

Persoonen met lastige kwalen bezocht zulten door deze wondervolle Zalf dadelijk verlichting vinden, en a ten kunnen hunne eigene geneezing bewerken, zoaer zulle ongestel ieder iemand in de te deelen. De Pillen, in kleine hoeveelheden, helpen de Zalf in groote mate, daer zy het b'nd zuiveren en de werking der maeg v'rgelen.

## DE ZALF EN DE PILLEN MOETEN GEZAMENLYK GEBRUIKT WORDEN IN DE VOLGENDE GEVALLEN:

Zeer beenen  
Zweerende borsten  
Brandwonden  
Wintervoeten  
Springende handen  
Liddoorns  
Zaemgetrokken en Styve Gewrichten

Fistels  
Licht  
K' rgezwellen  
Lende pijn  
Amb lijn  
Rhumatiek  
Zweerende tepels  
Hoofschurft

Keelpyn  
In de zielekten  
Schurft  
Zeer hoofden  
Gezwellen  
F' rbronden  
Wonden

De Pillen en Zalf worden verkocht in Professor Holloway's Etablisment, 883, Oxford-street, Londen; en by byna iederen voornaem Apotheker en Drogist door de g'heele beschaefte werelt, in Doonze en Potten, tegen is. 1 1/2d., 2s 9d., 4s 6d., 11s., 22s., en 33s. ieder, die van 2s 9d. bevatten driemaal, die van 4s 6d. zes maal die van 11s. zestien maal, die van 22s. dri-en-veertig maal en die van 33s. twee-en-veertig maal de hoeveelheit der doos of pot van 1s. 1 1/2 d. De kleinste doos Pellen b'vat vier dozyn; en de kleinste Pot Zalf een dozyn.

Volledige gedrukte gebrugsaanwysingen zyn by iedere Doos en Pot gevoegd, en zyn verkrygbaer in iedere taal, zelfs in Turksch, Arabisch, Armee-nisch, Persisch of Chineesch.

## ANGLO-BITTER ENGLISH-BITTER

seul Depot en Belgique

chez Hubert Vanwest, Grand' Place, N° 2, à Saint-Trond.

L'ANGLO-BITTER, liqeur d'un goût si agréable, est aujourd'hui généralement reconnu pour avoir plusieurs qualités médicinales. Il réunit donc l'agréable et l'utile. Pris régulièrement dans la matinée ou le soir avant le coucher, il facilite la digestion, purifie le sang et sert à calmer les nerfs. L'Anglo-Bitter est de plus un excellent préservatif contre l'apoplexie, les engorgements et obstructions, les vers intestinaux, les agueurs et autres incommodités de l'estomac. Il combat efficacement les fluxions de poitrine, les coliques, les hémorroïdes, etc., mais il est surtout excellent pour purifier insensiblement le corps des glaires qui s'y trouvent et empêcher que d'autres ne s'y forment. La médecine a constaté parfaitement aujourd'hui que les glaires sont cause de la plupart des maladies et infirmités.

L'Anglo-Bitter, pris le matin et le soir, chasse et prévient les autres mauvais humeurs de la nature des glaires. Par là il exerce la plus salutaire influence sur la poitrine, l'estomac et les viscères abdominaux, et doit entretenir le corps dans une santé parfaite.

waervan er maer een Depot in België is,

TE WETEN by Hubert Vanwest, Groot Merkt, N° 2 te Sint-Truiden.

Het ENGLISH BITTER, die zoo smakelyk liqeur, is ook heiden algemeen bekend voor hare verscheidene geneezende hoedigheden. Zy vereenigd dus het aangename met het nuttige. Regelmatig genomen des voormiddags of 's avonds voor het slapen gaen, helpt zy de digestie, zuivert het bloed en stillt de zenuwen. Het English-Bitter is daerenboven een uitnemend bewaaringmiddel tegen het beslag of gebraktheid, tegen alle zwaerlygheden, lichaamsverstopping, opstopping der lever, warmen, zuer en ander ongemak in de maeg en ingewanden. Hetzelfde bevecht kragtlyk de zinkingen op de borst, het koken, en ook de stoerzichte of amblyopie. Maar het kan niet genoeg geprezen worden als een slyuwe druyvend middel, want het zuivert op eene ongelycelyke wyze het lichaam van deze en andere soort olyke kwade humoren, en belet, die ook van in 't lichaam te komen, het slym, gelyk men beden genoege weet, is een zeer schadelijk vocht, waerom men de meeste ziekten te wyten heeft.

Het English-Bitter, 's morgens en 's avonds genomen, verdryft en voortkoopt dus al wat aen 't lichaam schadelijk is, heet daerom den allerbesten invloed op de borst, maeg en ingewanden, en kan geveelyk alle die fietlichaem te eene volcome en frissche gezondeit onderhouden.